



8

お世話になりました

학습 목표

ㄱ 의사소통 기본 표현

- | | |
|-------|------------------------------|
| 1. 추측 | わあ、おいしそう。 |
| 2. 이유 | なぜ そばを ^た 食べるんですか。 |
| 3. 사양 | いいえ、もう けっこうです。 |
| 4. 감사 | お世話に なりました。 |
| 5. 신년 | あけまして おめでとうございます。 |

ㄱ 문화

일본의 연말연시 풍습에 대해 설명할 수 있다.





듣고 생각해 봅시다

잘 듣고 무슨 뜻인지 생각해 봅시다.

① おおそうじを ^{する}.

② おせち料理^{りょうり}をつくる。



④ はつもうで^いに行く。

③ としこしそばを ^た食べる。



おおそうじ 대청소 아사 아침 おせちりょうり 오세치요리(일본의 설 음식) ひる 낮 よる 밤

としこしそば 도시코시소바(12월 31일 밤에 먹는 메밀국수) れいじ 0시 はつもうで 하쓰모데(새해 들어 처음으로 드리는 참배)



2 잘 듣고 무슨 뜻인지 생각해 보고 관계있는 것끼리 연결해 봅시다.



1월 1일의 ^{がつ ついたち} あさ、^{おお} 多くの ^{ひと} 人たちが
する。



^{しんねん} 新年の ^か あいさつを ^{おく} 書いて 送る。



ほそく ^{なが} 長く ^い 生きられるように
^た 食べる。

3 잘 듣고 연하장(ねんがじょう)에 들어갈 표현에 대해 생각해 봅시다.



あけまして おめでとう
ございます。

きよねんは いろいろ お世話
になりました。

今年^{ことし}も よろしく おねがいし
ます。

謹
賀
新
年

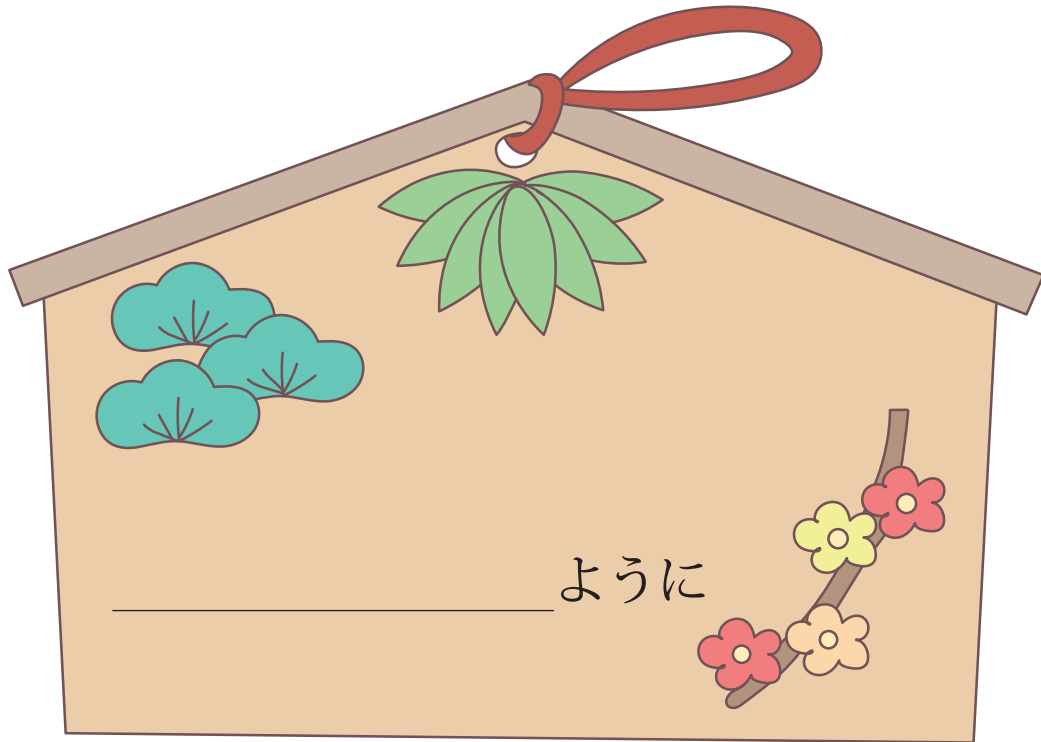


いちがつ 一月 1월 ついたち 一日 1일 おお 多い 많다 ひと 人たち 사람들 しんねん 新年 신년 あいさつ 인사 おく 送る 보내다 ほそい 가늘다
^{なが} 長い 길다 ^い 生きられる 살 수 있다 あけまして おめでとう ございます 새해 복 많이 받으십시오 きよねん 작년
いろいろ 여러 가지 ^{せわ} お世話になりました 신세 많았습니다



듣고 말해 볼까요

주어진 표현을 넣어서 에마(えま)를 완성해 본 후, 말해 봅시다.



A. しあわせに なれます

だいがく い
B. 大学に 行けます

C. いつも けんこうで いられます

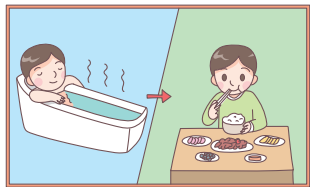


行ける 갈 수 있다 しあわせ 행복 なれる 될 수 있다 けんこうだ 건강하다



2 잘 듣고 보기와 같이 말해 봅시다.

보기



おふろに ^{はい}入る
ごはんを ^た食べる

Aこれから ^{なに}何を しますか。

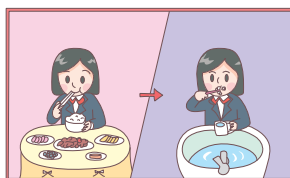
Bおふろに ^{はい}入った あとで、ごはんを ^た食べます。

1



うんどうを ^{とも}する
友だちに ^あ会う

2



ごはんを ^た食べる
はを ^みみかく

3



^{ほん}本を ^よよむ
11時に ^ねねる

3 잘 듣고 보기와 같이 말해 봅시다.

보기

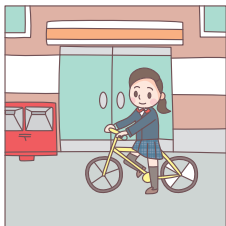


えき/バスで

A ^ええきまで ^どどのくらい ^かかかりますか。

B ^{バス}バスで ¹⁰10分 ^ぐぐらい ^かかかります。

1



ゆうびんきょく
じてんしゃで

2



デパート
タクシーで

3



コンビニ
あるいて



おふろ 목욕(탕) ~たあとで ~한 후에 ^이이 ^미みがく 닦다 ^どどのくらい 어느 정도 ^かかかる 걸리다
¹⁰10分 10분 ^{ゆう}ゆうびんきょく 우체국 ^데데파트 백화점 ^택タクシー 택시



12월 31일 저녁, 유나는 미키네 가족과 도시코시소바를 먹으려 하고 있습니다. 

미키 わあ、おいしそう。

ユナ なぜ おおみそかの ^{よる}夜に そばを ^た食べるんですか。

父 これは「としこしそば」と いって、ほそく ^{なが}長く ^い生きられるように ^た食べるんだよ。

母 ユナちゃん おかわり いかが？

ユナ いいえ、もう けっこうです。おなかが いっぱいです。

미키 もうすぐ ^{しんねん}新年だね。

ユナ おじさん、おばさん、^{ことし}今年も ほんとうに ^{せわ}お世話に になりました。

父 こちらこそ ユナちゃんのおかげで たのしかったよ。

미키 ユナちゃん、これ ^た食べた あとで、はつもうでに ^い行かない？

ユナ いいよ。じんじゃまで どのぐらい かかるの？

미키 あるいて 15^{ふん}分ぐらい。



なぜ 왜, 어째서 おおみそか 설날 그믐날(12월 31일) おかわり (같은 음식을) 한 그릇 더 먹음 / (같은 음료수를) 한 잔 더 마심
 いかが 어떠함 もう 이제 けっこうだ 괜찮다 おなか 배 いっぱい 가득 もうすぐ 이제 곧 おじさん 아저씨
 おばさん 아주머니 ほんとうに 정말로 おかげで 덕분에 じんじゃ 신사(신을 모셔 놓은 건물)



1 새해를 맞이하여 장수를 빌면서 먹는 음식의 이름을 찾아 써 봅시다.

2 보기와 같이 말해 봅시다.

보기



このパン / おいしい / ^た食べる

A このパン、おいしそうですね。

Bじゃ、^た食べましょうか。

1



このえいが / おもしろい / ^み見る

2



ディズニーランド / たのしい / ^い行く

3 보기와 같이 말해 봅시다.

보기

A ^{ジュース}ジュースの おかわり いかがですか。

B1 ^おありがとうございます。

B2 ^いいいえ、もう けっこうです。

보기



ジュース

1



おちゃ

2



みそしる



パン 빵 ジュース 주스 おちゃ 차 みそしる 된장국



읽고 표현해 볼까요



- 마네키네코에 대한 설명을 읽고 물음에 답해 봅시다.



日本の店のカウンターでは手をあげている
「まねきねこ」がよく見られます。
まねきねこの右手はお金を、
左手は人をまねくそうです。
両手をあげているものもあって、
いろいろな色があります。

- 1 사진 속 마네키네코의 의미를 써 봅시다.

1



2



- 2 마네키네코는 색깔에 따라서 다양한 의미를 나타냅니다. 각각 어떤 의미를 지니고 있는지 조사하여 발표해 봅시다.



カウンター 카운터 あげる 들다 よく 자주 見られる 볼 수 있다 右手 오른손 左手 왼손 まねく 부르다, 초대하다
~そうだ ~(이)라고 한다 両手 양손 色 색깔



읽고 써 볼까요



1 **보기**의 말을 이용하여 사진 속 빈칸을 채워 봅시다.



보기

だいすき
メリクリ
なかよし
がんばれ!

2 주어진 문장을 이용하여 대화의 빈칸에 알맞은 표현을 써 봅시다.

보기

- ・^{ことし}今年も よろしく おねがいします。
- ・おかわり いかがですか。

① A _____

B いいえ、もう けっこうです。

② A あけまして おめでとうございます。

B あけまして おめでとうございます。 _____

3 주어진 단어를 한자 또는 히라가나로 써 봅시다.

① 한자를 따라 써 봅시다.

しんねん 新年	新	年							
------------	---	---	--	--	--	--	--	--	--

② 한자를 히라가나로 바꾸어 써 봅시다.

合格	ご	う	か	く				
----	---	---	---	---	--	--	--	--



だいすきだ 매우 좋아하다 メリクリ 메리크리스마스 なかよし 사이가 좋음



정리해 볼까요

01 한자

食

훈 타(べる)

예 ごはんを ^た食べる 밥을 먹다

음 쇼く

예 ^{しょくじ}食事 식사

02 ~そうだ ~일 것 같다 (형용사의 어간에 접속)

この ケーキ、おいし^{そう}ね。 이 케이크, 맛있을 것 같네.

03 けっこうです 됐습니다, 괜찮습니다(사양)

いいえ、もう ^{けっこう}です。 아니요, 이제 됐습니다.



사양 표현으로 「いいえ、もう いいです」를 사용하기도 합니다.

04 ~ように ~하도록

としこしそばは ほそく ^{なが}長く ^い生きられる^{よう}に ^た食べるんだ。

도시코시소바는 가늘고 길게 살 수 있도록 먹는 거야.



절이나 신사에서 소원을 빌 때는 동사의 「~ます」 형태에 붙어요.

^{ごうかく}合格できますように. 합격할 수 있도록.





함께 해 볼까요

후쿠와라이(ふくわらい) 놀이



정월 놀이의 하나인 후쿠와라이(ふくわらい) 놀이를 해 봅시다.

준비물 활동 자료 173쪽, 눈가리개



놀이 방법

조별로 한 명이 눈을 가리고 나머지 조원들이 일본어로 위치를 설명하면 눈을 가린 조원이 얼굴 윤곽 위에 눈, 눈썹, 코, 입을 놓아서 얼굴을 완성합니다.

주어진 시간 내에 가장 완성도가 높은 얼굴을 만든 조가 우승합니다.

* 관련 단어

〈위치〉

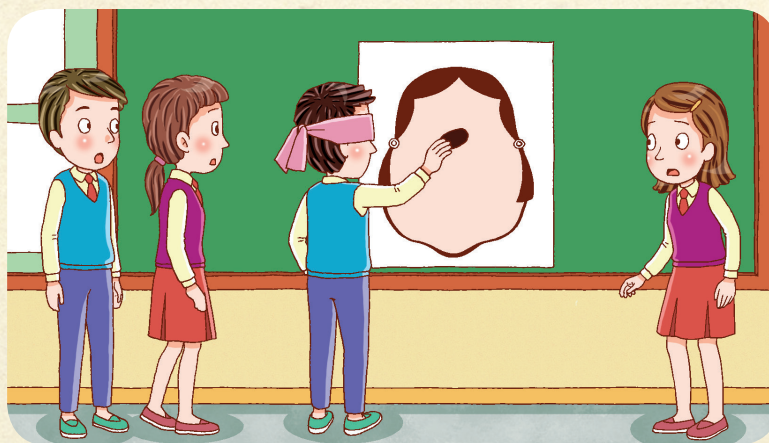
- 위 うえ
- 아래 した
- 왼쪽 ひだり
- 오른쪽 みぎ

〈얼굴〉

- 눈 め
- 눈썹 まゆげ
- 코 はな
- 입 くち

〈그 외〉

- 틀려 ちがう
- 그래 そう
- 더 もっと
- 거꾸로 ぎゃくに



ぶんか

연말연시(年末年始) 풍습

설 음식

새해가 다가오면 일본의 각 가정에서는 설 음식인 오세치 요리(おせちょうり)를 준비하며, 새해 아침에는 일본식 떡국인 오조니(おぞうに)와 함께 오세치 요리를 먹는다. 또 가가미모치(かがみもち)라는 크고 작은 두 개의 둥글납작한 하얀 찰떡을 만들어 신에게 올린다.

오세치 요리



오조니



가가미모치



가도마쓰 • 하쓰모데 • 오토시다마

새해가 되면 대문이나 현관 입구에 소나무로 만든 가도마쓰(かどまつ)를 장식한다. 또한 건강과 행운을 기원하러 신사나 사원으로 첫 참배를 가는데, 이를 하쓰모데(はつもうで)라고 한다. 새해 아침이 되면 아이들은 부모나 가까운 친척으로부터 오토시다마(おとしだま)라는 세뱃돈을 받는다.

하쓰모데



오토시다마



가도마쓰



연하장

새해가 되기 훨씬 전부터 미리 연하장(ねんがじょう)을 우체통에 넣으면 1월 1일부터 며칠 동안 일제히 각 가정으로 배달해 준다. 연하장은 평균 10~30장 정도를 보내는 사람이 가장 많다고 한다. 요즘은 문자 메시지 등으로 연하장을 보내는 사람도 있지만, 아직까지는 연하장을 보내는 사람들이 많다.



만화로 알아보는 일본 문화



OX 퀴즈

- 건강과 행운을 기원하러 신사나 사원으로 첫 참배를 가는 것을 하쓰모데라고 한다. ☐
- 새해가 되면 대문이나 현관 입구에 소나무로 만들어 장식하는 것은 오토시다마이다. ☐

주관식 퀴즈

- 새해가 다가오면 일본의 각 가정에서는 설 음식인 를 준비해 새해 아침에 먹는다.



- 일본의 주요 연중행사를 조사해서 친구들 앞에서 발표해 봅시다.
- 우리나라와 일본의 연중행사를 조사하고 각각의 특징에 대해 의견을 나누어 봅시다.



이거 알아요?

연중행사 음식



유나's blog

ユナのブログ

プロローグ | 블로그

メモ



1월 1일 오쇼가쓰

(お正月)에 먹는 오세치 요리
(おせちりょうり)



2월 3일 세쓰분

(せつぶん)에 먹는 에호마키
(えほうまき)



히간 (彼岸, 춘분이나 추분의
전후 7일간)에 먹는 보타모치
(ぼたもち)・오하기(おはぎ)



3월 3일 히나마쓰리

(ひなまつり) 때
먹는 지라시즈시(ちらしずし)



5월 5일 어린이날

(こどもの日)에 먹는
가시와모치(かしわもち)



12월 31일 설달그믐

(おおみそか)에 먹는 도시
코시소바(としこしそば)



일본에서는 여러 연중행사 때 의미가 담겨 있는 특별한 음식을 즐겨 먹는답니다. 날씨가 다가오면 백화점이나 마트에서 이런 음식들을 많이 팔기 때문에 그 날을 잊고 있던 사람도 자연스럽게 알게 되지요. 이와 같은 특별한 음식들은 일본의 연중행사가 유지되어 온 원동력 중 하나인 것 같네요.



확인해 볼까요



1 잘 듣고 내용과 관계있는 것을 골라 봅시다.

① ^{しょうがつ}お正月

② せつぶん

③ ^{まつ}ひな祭り

④ おおみそか

⑤ こどもの ^ひ日

2 주어진 문장의 밑줄 친 부분과 바꾸어 쓸 수 있는 표현을 골라 봅시다.

^{わたし}私は ^じ6時に ^{うちへ}うちへ ^{かえ}帰ります。それから おんがくを ^{ききながら}ききながら
ごはんを ^た食べます。

① ^{かえ}帰るのに

② ^{かえ}帰りながら

③ ^{かえ}帰るように

④ ^{かえ}帰る まえに

⑤ ^{かえ}帰った あとで

3 주어진 글을 읽고 물음에 답해 봅시다.

たなか キムさん、あけまして おめでとうございます。

^{ことし}今年も よろしく おねがいします。

キム おめでとうございます。こちらこそ _____。

たなか キムさん、いっしょに はつもうでに ^い行きませんか。

キム いいですよ。 ^い行きましょう。

(1) 두 사람이 대화하고 있는 날이 언제인지 골라 봅시다.

① 1월 1일

② 1월 15일

③ 8월 15일

④ 12월 25일

⑤ 12월 31일

(2) 빈칸에 들어갈 알맞은 말을 보기에서 골라 써 봅시다. _____

보기

おかげさまで

がんばって ください

よろしく おねがいします